


シンクル混合栓

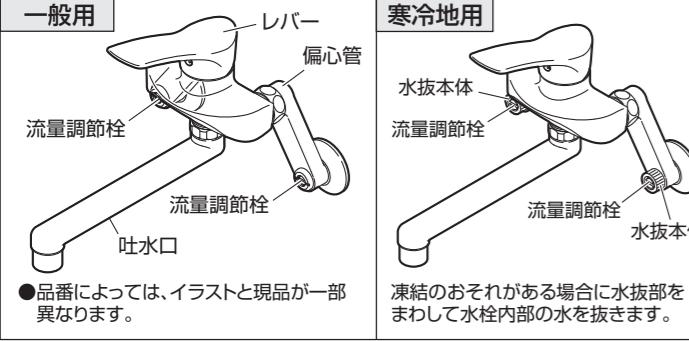
K1712E
 (寒冷地用).....K1712EK)

施工説明書

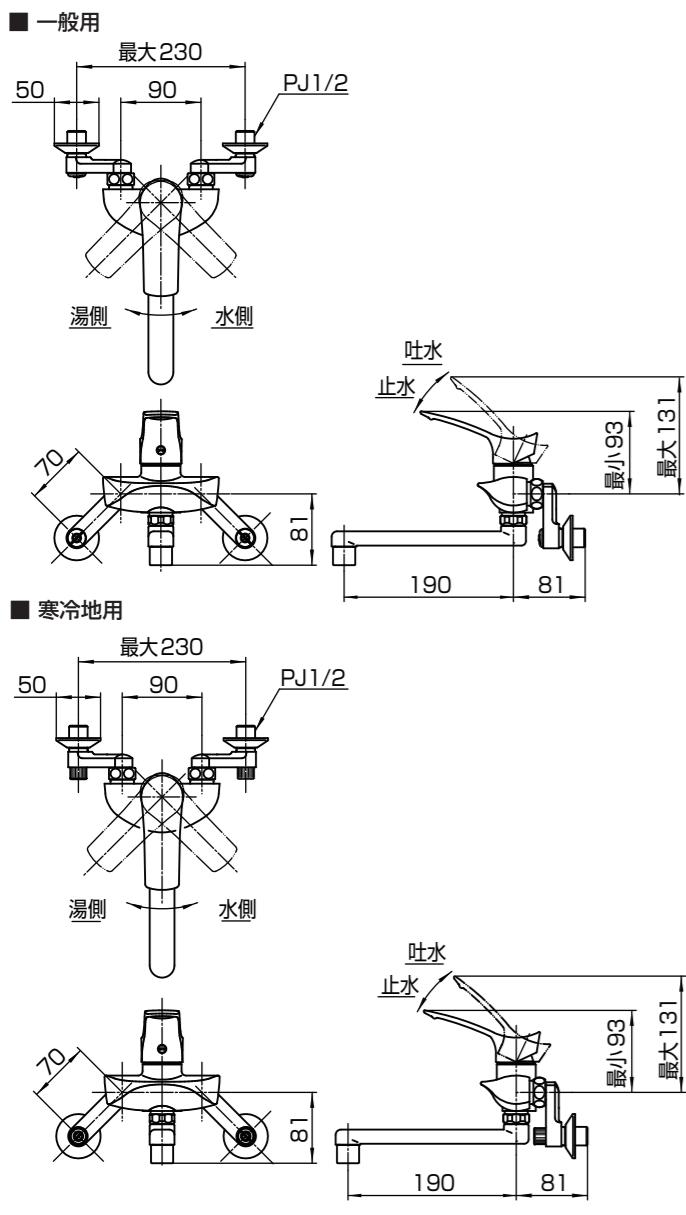
- 施工の前にこの説明書をよくお読みのうえ、正しく施工してください。
- 施工後、保証書に販店名ならびにお取付け年月日をご記入のうえ、この説明書をお客様へお渡しください。
- お読みになった後は、お使いになる方がいつでも読める所に必ず保管してください。

本製品について 各部の名称

- 本製品は、レバーで吐水・止水・温度調節ができる操作しやすい混合栓です。
- 吐水・止水が簡単に行えますので、節水にも役立ちます。


本製品について 寸法図

- 仕様により、寸法が異なる場合があります。


施工について 施工に関する安全上のご注意

- ここに示した注意事項は、状況によって重大な結果(傷害・物損)に結び付く可能性があります。
いずれも、安全に関する重要な内容を記載していますので、必ず守ってください。
- 施工完了後、試験運転を行い異常がない事を確認すると共に、工事店様は説明書に沿ってお客様に使用方法、お手入れの仕方を説明してください。
- 施工は、水道法、その他の関係する法規などに従って行ってください。

用語および記号の説明

- 注意**「取扱いを誤った場合に、使用者が軽傷を負うかまたは物的損害が発生する危険な状態が生じる事が想定されます。」
- !**「注意しなさい!」(上記の「注意」と併用して注意をうながす記号です。必ずお読みになり、記載事項を守ってください。)
- !**「してはいけません!」(一般的な禁止記号です。)
- !**「分解してはいけません!」
- !**「指示通りにしなさい!」(一般的な行動指示記号です。)

△ 注意

- !** 修理技術者以外の人は、水栓本体内部を分解しないでください。故障や水漏れの原因になります。
- !** 製品に強い力や衝撃を与えないでください。故障や水漏れの原因になります。
- !** 湯水を逆に配管しないでください。正常に作動しないため、やけどをすることがあります。なお、逆配管の場合は逆配管アダプター(別売)を使用する事で、逆配管でも表示通りに湯水を使用する事ができます。
- !** 給湯温度は85°Cより高温で使用しないでください。85°Cより高温でご使用になると、器具の寿命が短くなり、水栓が破損し、水漏れのため家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。
- !** 同梱の部品以外は使用しないでください。故障や水漏れの原因になります。
- !** (寒冷地用の場合)凍結が予想される場所でご使用になる場合は「寒冷地用の水抜方法」を参考の上、凍結予防を確実に実施してください。部品が破損し、水漏れして家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。
- !** (寒冷地用の場合)水抜部は水抜き以外の目的で開けないでください。水抜部をいきなり開けると高温の湯が出てやけどをしたり、湯水が噴き出して、家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。

施工について 適切な使用条件
(水圧について)

給水・給湯圧力	最低必要水圧(流動時)	最高水圧(止水時)
	0.05MPa	0.75MPa

- 給水・給湯圧力が0.75MPaを超える場合は、市販の減圧弁などで0.2~0.3MPa程度に減圧してください。
- 給水圧力は給湯圧力より必ず高くするか、同圧になるようにしてください。
- 給湯圧力は必ず0.05MPa以上にしてください。

(給湯機について)

使用最高温度	85°C以下

- 給湯機からの給湯管は抵抗を少なくするために最短距離で配管し、配管には必ず保材を巻いてください。
- 誤操作などによるやけど防止のため、50~60°C給湯をおすすめします。
- 給湯に蒸気を使用しないでください。
- 本製品は、給湯が止まった状態でレバーを湯側で上げていると少量の水が出ますが、これは器具の破損防止のためであり、異常ではありません。

(水質・用途について)

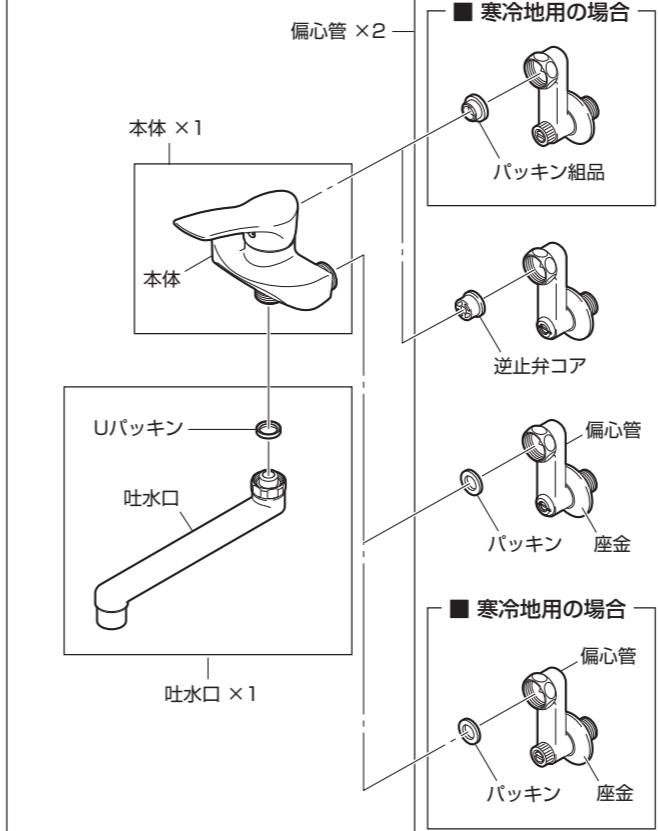
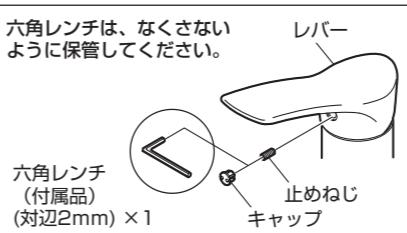
使用可能水質	水道水及び飲用可能な井戸水
用途	一般住宅用

施工について 施工前のご注意

- 給水は、上水道に接続してください。
- 開梱、施工の際は製品に傷をつけないようご注意ください。
- 配管内のシールテープくずやゴミをきれいに取除き、必ず通水して配管内のゴミを完全に洗い流してください。

施工について 梱包明細

●本書
(施工・取扱説明書
「保証書付」)×1



- 通水検査をしていますので水が残っている場合がありますが、製品には問題ありません。
- 一般用の場合、湯側のみに逆止弁コアが付きます。

施工について 施工手順
主な工具類

- シールテープ: 水栓の偏心管を配管に取付ける際に必要です。
SAN-EI品番: PP75-1S (シールテープ)
- スパナ・モンキーレンチなど: 水栓のナットがまわせる工具。
SAN-EI品番: PR3351 (水栓スパナ)
- 使い古しのハブラシなど: 配管掃除ができるもの。
- 手袋: ケガ防止のために着用してください。
- タオルなど: ケガ防止や水栓保護のために使用します。
- ぞうきんなど: 配管中の残り水を拭くのに使用します。
元栓がキー式の場合に必要な工具
止水栓キー SAN-EI品番: PR30A (止水栓キー)
- 配管中のザルボがはずれた場合に必要な工具
六角レンチ SAN-EI品番: PR35 (六角スパナ)
プライヤー SAN-EI品番: PR346-1S (水栓プライヤー)

A 古い水栓の取りはずし

※新設の場合は裏面 **B** に進んでください。

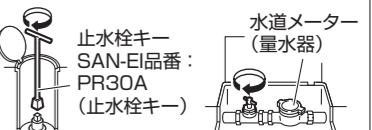
1 元栓を閉めて、水を止めます。

- 元栓ボックス(メーターボックス)のふたを開け、元栓を右にまわして閉めます。
- ※元栓を閉める前に給湯機や洗濯機などの使用は止めてください。
- ※閉栓後は近くの水栓などで給水が止まっていることを確認してください。
- ※一部の地域では左まわしの場合があります。
- ※元栓がどこにあるかわからない場合は、水道局にお問い合わせください。

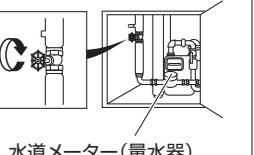
■ 戸建て住宅などの元栓ボックス:

- キー式

- ハンドル式


■ マンションなどの中高層住宅の元栓ボックス:

- 主に玄関を出た階段の踊り場に鉄の扉があり、電気やガスのメーターと共に水道メーターと元栓があります。
- お隣と共通のボックス内で元栓の場所がわからない場合は、水道料金の検針票などでご自分の水道メーター番号を確認してください。


2 古い水栓本体をはずします。

- 偏心管のナットを交互に少しづつゆるめて取りはずします。
- 偏心管側にナットが付いている場合は右、本体側にナットが付いている場合は左にまわします。

アドバイス

- この時、片方のナットだけまわすとうまくはさまません。交互に少しづつゆるめて取りはずしてください。
- 湯側の偏心管の残り湯にご注意ください。
- 残り水を受けるためぞうきんを用意してください。

3 古い偏心管をはずします。

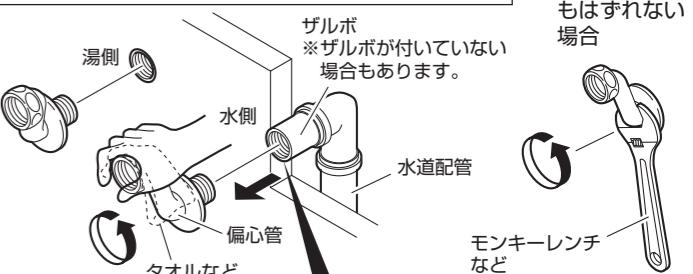
- 偏心管をタオルなどであてかい、湯側、水側ともに手で左にまわしてはさみます。
- 手でまわしてもはさみない場合はモンキーレンチなど工具を用います。モンキーレンチなどが滑らないようにしっかりと偏心管にはさんでまわしてください。

アドバイス

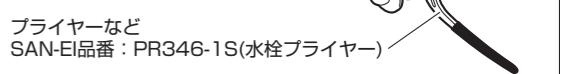
- 偏心管の付け根がぐらついていたり、まわそうとすると反発を感じる場合は配管がきちんと固定されていない可能性があります。
- 注意しながらまわしてください。
- 配管が割れそうな場合は無理にまわそうとせずに、偏心管をはずさず取付ける事ができる取替用混合栓をお買い求めください。
- ねじで手を切る場合があります。ご注意ください。
- 湯側の配管の残り湯にご注意ください。

アドバイス

- 残り水を受けるためぞうきんを用意してください。


■ 配管中のザルボがはずれた場合

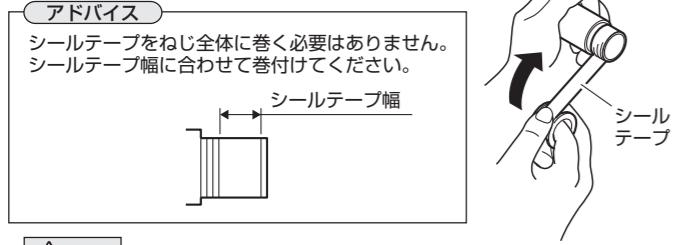
- 配管中にはザルボ（商品には含まれていません。）が付いている場合があります。もし、ザルボがはずれた場合は次の要領で取付けてください。
- (1) ザルボをプライヤーなどではさみ、偏心管からはずします。



(2) ザルボのねじ部を掃除します。

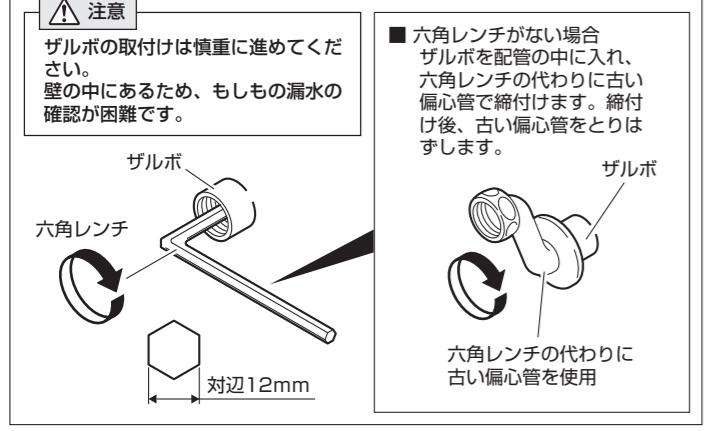


(3) 手でしっかりとザルボを握り、シールテープをねじに向かって右向きに、5回程度少し引っ張りながら、ねじにくい込むように巻き、そのまま引きちぎります。



アドバイス
シールテープを逆に巻くと壁の穴に取付けた場合、シールテープがゆるみ、漏水の原因となりますので、図の通りに巻いてください。

(4) ザルボを配管の中に入れ、六角レンチで締付けます。



B 新しい水栓の取付け

4 配管内の掃除をします。

注意

配管内のシールテープくずやゴミをきれいに取除き、必ず通水して配管内のゴミを完全に洗い流してください。

(元栓の開閉は手順1を参照してください。)

水栓金具内にゴミなどが混入すると止水不良や水栓の故障の原因となり、

この場合には有償修理となります。



逆配管の場合

通常の配管は向かって左側が湯、右側が水ですが、逆配管は向かって左側が水、右側が湯になっています。このような場合には正常に作動しません。下記の方法を行って、逆配管でも使用できるようにしてください。

■ 逆配管アダプター(別売)による対応
逆配管アダプターを使用する事によって、逆配管を通常の配管にします。

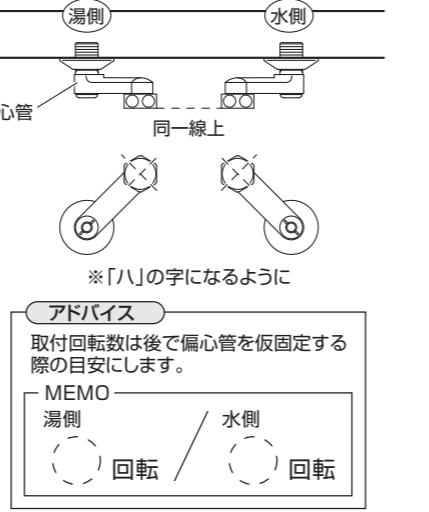
※ 取付方法については逆配管アダプターの説明書をお読みください。



逆配管アダプター
SAN-EI品番：PU70-3S

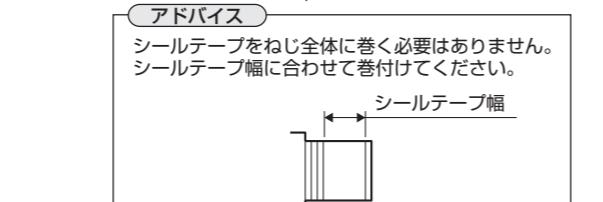
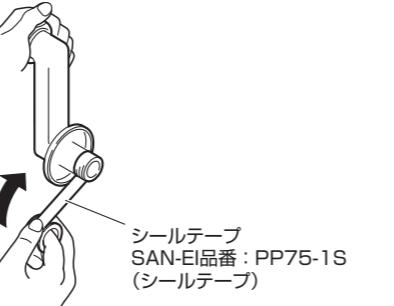
5 偏心管の取付け回転を確認します。

偏心管を湯側・水側に分けて配管に取付け、何回転で止まるか回数を確認します。



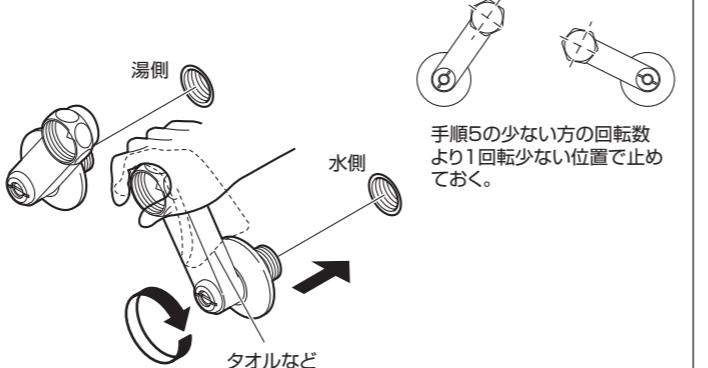
6 偏心管にシールテープを巻きます。

ねじに向かって右向きに、5回程度少し引っ張りながら、ねじにくい込むように巻き、そのまま引きちぎります。



7 偏心管を仮固定します。

偏心管をタオルなどであてがい、湯側・水側ともに右にまわして入れます。手順5で確認した偏心管の少ない方の回転数より1回転少ない位置まで、湯側・水側ともにまわして止めておきます。



アドバイス
上記のように偏心管を少し手前で止めておくことで、ねじ込みすぎを防止します。

注意
漏水の原因になります。
偏心管は絶対に逆方向へゆるめないでください。
もしもゆるめてしまった場合は、手順6をもう一度はじめから行ってください。

8 水栓本体を取り付けます。

(1) 水栓本体と偏心管の間に、
一般用は 水側：パッキン 湯側：逆止弁コア、
寒冷地用は 水側：パッキン 湯側：パッキン組品
が入っている事を確認し、水栓本体がまっすぐになるよう
に偏心管を調節しながら手でナットを締付けていきます。

注意

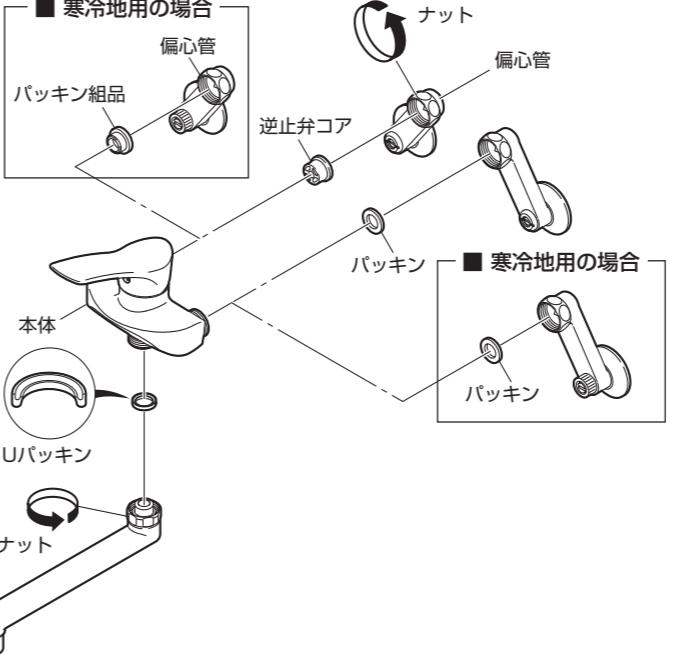
- 漏水の原因になります。偏心管は絶対に逆方向へゆるめないでください。
もしもゆるめてしまった場合は、手順6をもう一度はじめから行ってください。
- 水栓本体と偏心管の間に、
一般用は 水側：パッキン 湯側：逆止弁コア、
寒冷地用は 水側：パッキン 湯側：パッキン組品
が入っていることを確認してください。
パッキン、逆止弁コア、パッキン組品が入っていないと水漏れのおそれがあります。
- 水栓本体は重いので落下などに注意して取付けてください。

注意

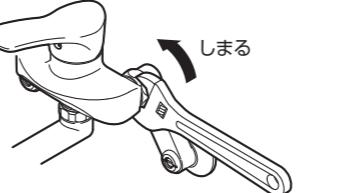
偏心管の水抜き部が本体よりも上になると、寒冷地用の場合水抜きできませんので必ず下になるよう取付けてください。



■ 寒冷地用の場合



(2) モンキーレンチなどでナットをしっかりと締付け、水栓を偏心管に固定します。



注意

緩みがないように確実に締めてください。
ナットが確実に締付けられていないと、本体が傾いたり水が漏れることがあります。

9 元栓を開いて水漏れをチェックします。

接続後、各部に水漏れないか必ず確認してください。
水漏れがある場合は、もう一度はじめからやり直してください。
最後に座金を壁面に締付けて完了です。



こんなときは

オプション品について

SAN-EIでは、水まわりを快適にサポートできるようにオプション品や補修パーツをホームセンターなどで取りそろえています。(品質改良、原材料事情などにより、品番、仕様などの変更、および製造中止を予告なくさせていただく場合があります。あらかじめ了承ください。)

■ 淨水器、食器洗い機などに送水したい。

偏心管取付ねじG3/4が適合します。

分歧ソケット
SAN-EI品番：
PB515S



(注) 逆止弁コアは必ず取付けてください。
G3/4ねじ

(注)
寒冷地用には使用できません。

※逆止弁が使用されているのは、一般用製品(K1712E)の湯側だけです。

■ 切替シャワを付けたい。

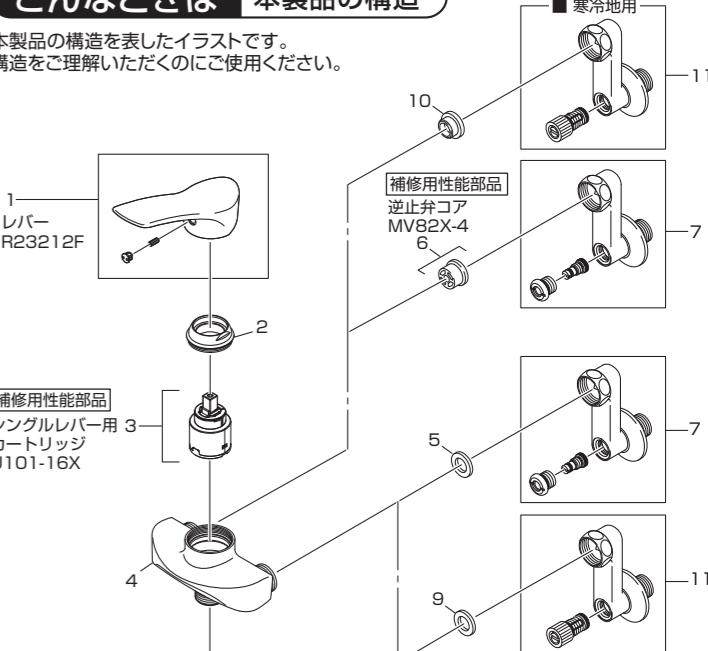
切替シャワ
SAN-EI品番：
PM252
吐水部取付ねじ
M22×1.25が適合します。
M22×1.25
ねじ

■ パイプの長さを変えたい。

パイプ外径
16mmが適合します。
断熱自在パイプ
SAN-EI品番：
PA10JD-61X2-16 (240mm)
PA10JD-61X3-16 (300mm)

こんなときは 本製品の構造

本製品の構造を表したイラストです。
構造をご理解いただくのにご使用ください。



K1712E

一般用

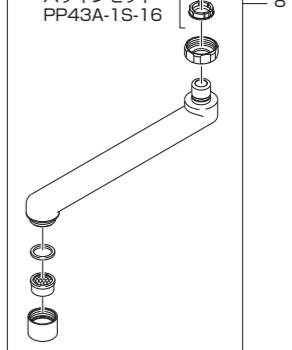
- レバー
- ブッシング
- シングルカートリッジ
- 胴
- パッキン
- 逆止弁コア
- 偏心管
- 吐口

K1712EK

寒冷地用

- パッキン
- パッキン組品
- 偏心管

パイプ
パッキンセット
PP43A-1S-16



株式会社 三栄水栓製作所

〒537-0023 大阪市東成区玉津1丁目12番29号

TEL 大阪 (06)6976-8661

TEL 東京 (03)3683-7496

シングル混合栓



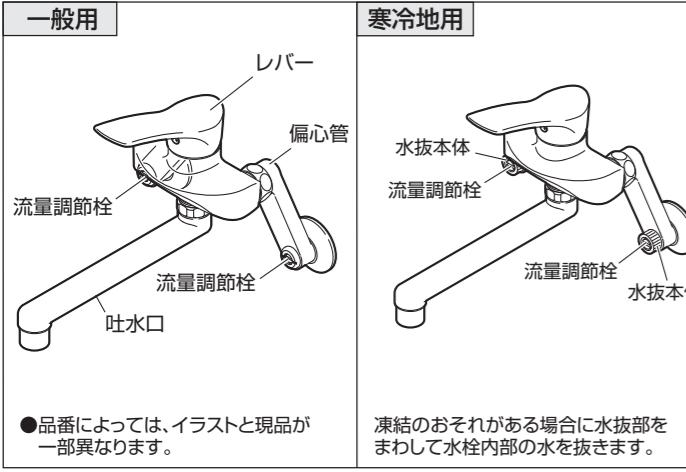
K1712E
(寒冷地用) K1712EK

取扱説明書

- ご使用の前にこの説明書をよくお読みのうえ、正しくご使用ください。
- お読みになった後は、お使いになる方がいつでも読める所に必ず保管してください。
- 保証書にお買上げ（お取付け）年月日、販売店（工事店）名の記入のない場合はお買上げ（お取付け）の販売店（工事店）に申し出ていただくか、レシート又は領収書を貼付してください。

本製品について 各部の名称

- 本製品は、レバーで吐水・止水・温度調節ができる操作しやすい混合栓です。
- 吐水・止水が簡単に行えますので、節水にも役立ちます。



ご使用について ご使用に関する安全上のご注意

- ここに示した注意事項は、状況によって重大な結果（傷害・物損）に結び付く可能性があります。
- いずれも、安全に関する重要な内容を記載していますので、必ず守ってください。

用語および記号の説明

警告 ……「取扱いを誤った場合に、使用者が死亡または重傷を負う危険な状態が生じる事が想定されます。」

注意 ……「取扱いを誤った場合に、使用者が軽傷を負うかまたは物的損害が発生する危険な状態が生じる事が想定されます。」

! ……「注意しない！」（上記の「注意」と併用して注意をうながす記号です。必ずお読みになり、記載事項を守ってください。）

! ……「してはいけません！」（一般的な禁止記号です。）

! ……「分解してはいけません！」

! ……「指示した場所に触れてはいけません！」

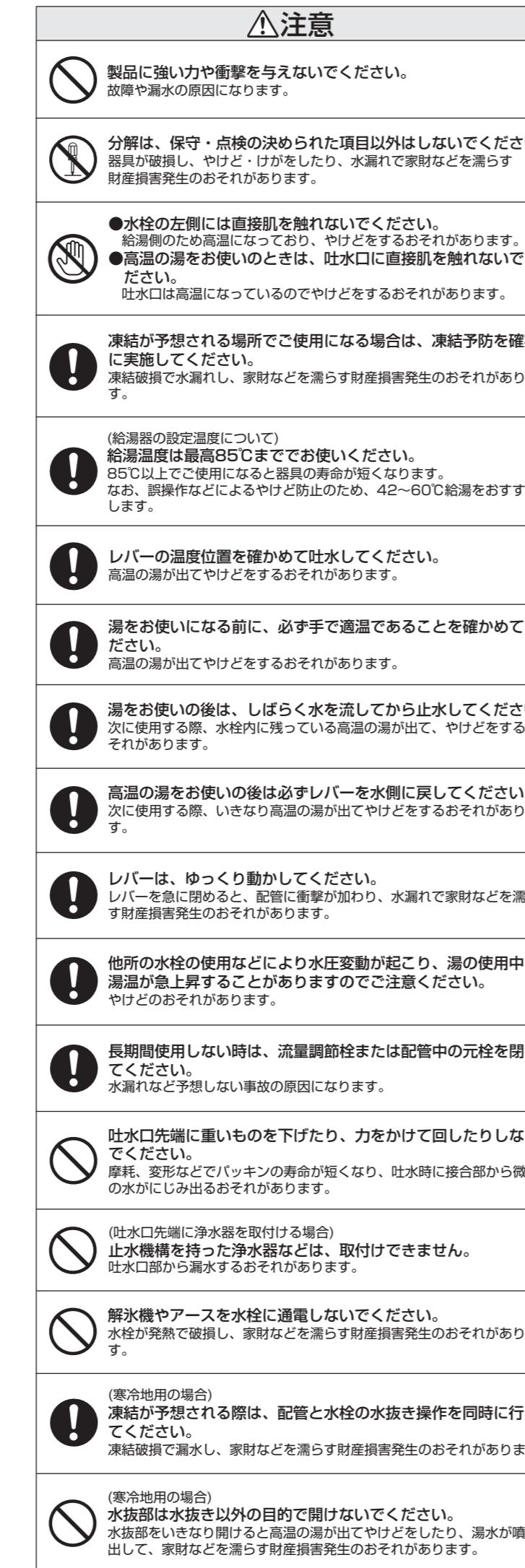
! ……「指示通りにしなさい！」（一般的な行動指示記号です。）

! 警告

! 小さいお子様だけのご使用は、避けてください。
やけど・けがをするおそれがあります。

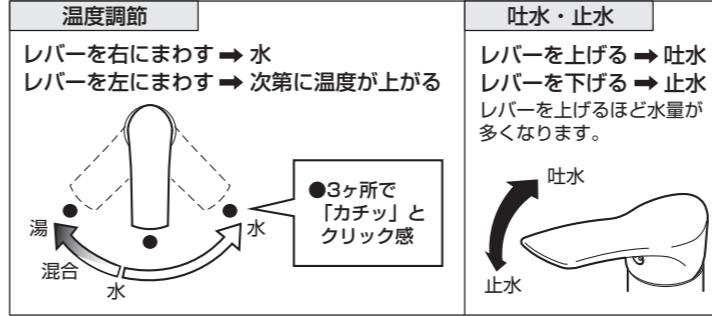
! 注意

! 朝一番に使う水は、飲まずに別の用途にお使いください。
しばらく使わないと、水栓内の水は消毒用の塩素がなくなり、におうことがあります。



ご使用について 吐水・止水・温度調節

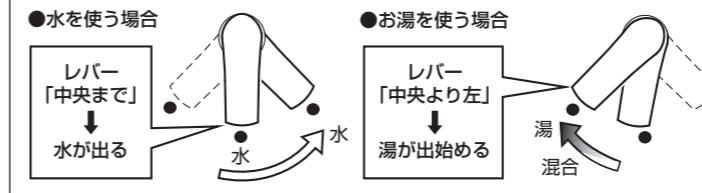
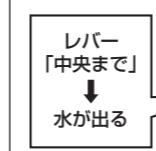
レバーで吐水・止水・温度調節ができます。



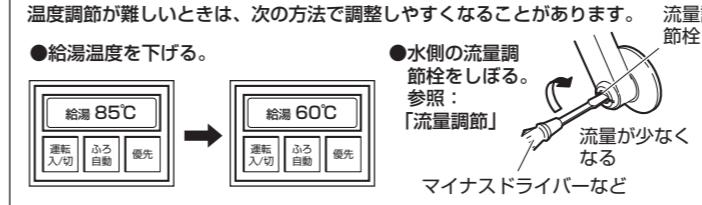
SAN-EI + eco

本製品は「+eco カートリッジ」搭載製品です。
レバー中央位置で水を吐水する構造になっていますので、中央位置で上げた際に湯が出たり、給湯器が着火するのを防ぎます。

●水を使う場合



温度調節が難しいときは? ?



高温の湯が出ないときは?

レバーを湯側にまわしても高温の湯が出ないときは、給湯機（給湯リモコンなど）の給湯温度を42~60°Cに設定した後、水栓側のレバーを湯側にまわしてください。

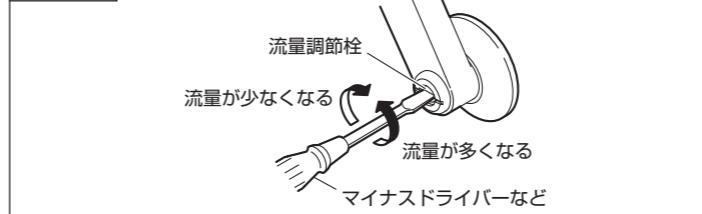


(注) 水温の高い夏場で吐水量を少なくして使うと瞬間式給湯機の場合、着火しないことがあります。
この場合には、水栓側のレバーを全開に（吐水量を多く）するか、給湯機の温度設定を下げてください。

ご使用について 流量調節

ドライバーでまわす事により流量を調節したり、配管からの水を止める事ができます。

一般用



寒冷地用



! 注意

水抜本体がまわらないように、水抜本体をもって流量調節栓をまわしてください。
水抜本体がはざれると高温の湯が出てやけどをしたり、湯水が噴き出したり、家財などを濡らす財産損害のおそれがあります。

凍結予防について 一般用の場合

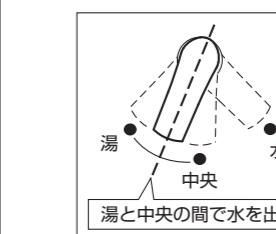
一般用でも凍結のおそれがある場合は、次の処置によって凍結を予防できる場合があります。

●水栓より少量の水を出してください。（目安として1分間に牛乳瓶1本程度）

●配管部などに保温材を巻いてください。

●屋内の窓を閉めるなどして水栓周囲の温度が氷点下にならないようにしてください。

※凍結による破損は保証期間内でも有料修理となります。



窓を閉めるなど
窓と中央の間で水を出す
少量の水を出すなど

凍結予防について 寒冷地用の場合（水抜方法）

寒冷地用は寒冷地において配管中の水を抜く設備（水抜栓）とあわせて使用する製品です。凍結のおそれがある場合は、下記の方法で水抜きをしてください。

1 元栓を閉め、配管の水抜栓を開けます。

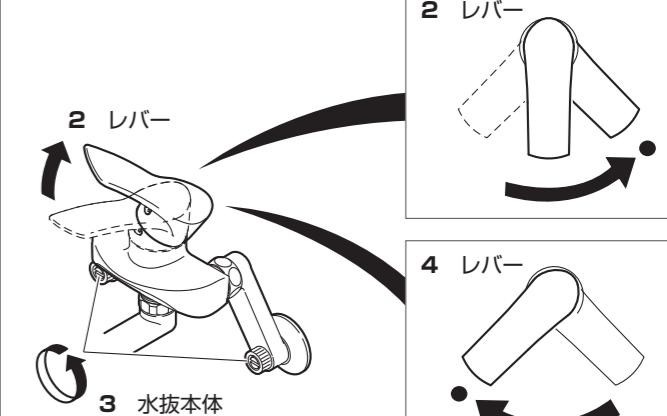
2 レバーを上げ、右側いっぱいに回します。

3 水抜本体をすべてゆるめます。

4 レバーを上げたまま、左側いっぱいに回します。

! 注意

水抜部は高温の湯が出てやけどをするおそれがあります。
ご注意ください。



再使用時

- すべての水抜本体が確実に閉まっているか確認してください。
- レバーを下げて配管の水抜栓を閉め、元栓を開けます。

日頃のお手入れ 汚れの拭き取り

製品についての汚れを放置しておくと、汚れが落ちにくくなることがあります。
快適にお使いいただくために、日頃のお手入れをおすすめします。

- 柔らかい布で水拭きして、よくしぼった布で汚れを拭き取ってください。
- 汚れが目立つときは、中性洗剤を柔らかい布にふきませて拭き取った後水拭きして、よくしぼった布で汚れを拭き取ってください。

! 注意

次のものは使用しないでください。
変色や傷みのおそれがあります。

●酸性・アルカリ性および塩素系の洗剤類
※特に酸性洗剤はメッキを侵します。

●ベンジン・シンナー・ラッカー・アルコールなどの溶剤や油類

●クレンザーなどの粒子の粗い洗剤

●ナイロンたわしなど

